

**Della Casa Fuerta** di Herrera, nata mar- cheza Cadaveros, Barréa di Tolédos, δεκτή ἐν Πειραιεῖ γενομένη ὑπό τοῦ Ἐπιτετραμμένου τὰς Κουλουβαχατικὰς ὑποθέσεις καὶ τοῦ κ. Castillos Diaz Catergharos, ἀνταποκριτοῦ Ἰσπανικῶν ἐφημερίδων. Τὴν διάσημον Ἰσπανίδα ἐπεσκέφθησαν καὶ ἐπισκέπτονται πολλοὶ καὶ ἴδιας οἱ κατ' ἀποκοπὴν γνωστοὶ μνηστῆρες τῆς πλατείας τοῦ Συντάγματος, ὡς καὶ ὁ Cabaleros Alekantaras Neses Grisos, ἵπποτης τοῦ ἔνδοξου τάγματος τῆς Ἰσπανίας, τοῦ San Calderone Bestiareos della Couto — Maria di Zaragosa. Η περικαλλῆς Donna Dolorès συνοδεύεται ὑπὸ ἐνός διπλωματικοῦ ὑπαλλήλου, δύο βουλευτῶν, ἐνὸς δημοτικοῦ παρέδρου, δύο πρόξενων, ἐνὸς αὐλικοῦ, ἐνὸς τραπεζίτου, δύο δικηγόρων, δύο μεγαλοκτηματιῶν, ἐνὸς ἱεροῦ, ἐνὸς ζωγράφου καὶ τριῶν διπλωματικῶν ἀκολούθων. Καὶ ἡ μὲν ἀκολουθία τῆς καταλύει ἐν τοῖς παρὰ τὴν πλατείαν τοῦ Συντάγματος ξενοδοχεῖοις, αὕτη δ' ἐν τῷ Μεγάρῳ Ἀνατολικῆς τινος πρεσβείας μετὰ δύο δεσποινῶν τῆς Τιμῆς, ἢτοι τῆς Anna, Sebastian, Luisa, di Patatas, contessa di Chessa καὶ τῆς Joseffa, Caramba, Giuglia, Behera vice-contessa di Carpuseperonas.

\*  
\*\*

Ο γνωστὸς Ἐπιτετραμμένος τὰς Κουλουβαχατικὰς ἐν Ἀθήναις ὑποθέσεις δίδει σήμερον ἐν τῷ Πύργῳ Σκουζέ εἰς τὸ Πεντελικόν, γεῦμα τῇ διασήμῳ Ἰσπανίδᾳ κατῆγ διακεκριμένῃ αὐτῆς ἀκολούθῳ. Ἐκ τῶν ἡμετέρων προσεκλήθησαν οἱ φέροντες Ἰσπανικὸν παράσημον Cabaleros dell' ordino di San Calderone Bestiareos della Couto-Maria. Μετὰ τὸ γεῦμα θὰ δοθῇ συναυλία φωνητικὴ καὶ μουσικὴ, καθ' ἥν ὁ Cabaleros Alekantaras Neses Grisos θὰ φάλη τὸ περιπάθει ἄσμα τοῦ Π. Σούτσου «Τὴν Ραλλοῦ μου, τὴν Ραλλοῦ μου, τὴν ἀνακαλῶ στὸν νοῦν μου.» Κατόπιν δὲ θὰ χορευθῇ μὲ Καστανίτες ἡ περίφημος Κατσούντσα.

\*  
\*\*

**Τελευταία ὥρα.** Δύθωρει μανθάνομεν ὅτι ὁ Ἑλληνικὸς θίασος τῶν Ντετέδων θέλει διδάξει, πρὸς τιμὴν τῆς διασήμου Ἰσπανίδος, τὸ Ἰσπανικὸν ἔχον ὑπόθεσιν δρᾶμα «Δῶν Κοῦκος.»

**Bombas da Gammas.****ΚΑΡΑΜΕΛΕΣ.**

Ἀμαθής τις ὑπεστήθειν εἰς μικρὸν τινὰ κύκλον ὅτι ὁ ἥλιος δὲν κάμνει τὸν γύρον τῆς γῆς.

Ἄλλα πῶς γίνεται τῷ παρετήρησαν, ὥστε φθάσας εἰς τὴν Δύσιν, ὅπου δύει, νὰ τὸν βλέπουν ἀνατέλλοντα εἰς τὴν Ἀνατολήν, χωρὶς νὰ περάσῃ διόλου κάτωθεν τῆς σφαίρας.

— Δὲν καταλαμβάνετε, ἀπήντησεν ὁ ἀμαθής, ξαναπέργει τὸν ἴδιον δρόμον. ἂν δὲ δὲν τὸ καταλαμβάνετε, τοῦτο συμβαίνει διότι περνᾷ τὴν νύκτα.

---

Κύριός τις ὑπεσχέθη νὰ ὁδηγήσῃ κυρίας τινὰς εἰς τὸ Ἀστεροκοπεῖον, ὅπου ἥθελον παρατητήσει μίαν ἔκλεψιν τῆς σελήνης.

«Η τοναλέττα ὅμως τῶν κυριῶν τοὺς ἡργοπόρητεν» ὅταν

δὲ ἔρθασαν εἰς τὸ Ἀστεροσκοπεῖον ἡ ἔκλεψις εἶχε παρέλθει: δὲ ἐπιστάτης τῷ λέγει ὅτι ἦλθεν ἀργά, καὶ ὅτι ὅλα ἐτελείωσαν.

‘Δινεβάτε, ἀνεβάτε, Κυρία, ταῖς λέγει, ὁ διευθυντὴς κύριος Σ . . . εἶναι φίλος μου, καὶ θὰ λάβει τὴν καλωσύνην νὰ ξαναρχίσῃ χάριν ἐμοῦ.

Φιλόμουσός τις ἔξθείαζεν ἐντὸς καφρενείου τὴν καλλονὴν τῆς ὑποκριτρίας; Α . . .

Κύριός τις ἀκούσας αὐτὸν ὅμιλοῦντα μὲ τοσοῦτον ἐνθουσιασμός, τῷ παρετήρησεν ὅτι ἡ ἡθοποιὸς Λ. εἶναι ὡραίοτάτη, ἀλλ’ ὅτι ἔχει τὸν ἐνα δραχμαὶ μικρότερον τοῦ ἄλλου.

«Ορθαλιδὸν μικρότερον! ἀνεφώνησεν ὁ θαυμαστὴς της, δὲν τὴν εἰδεῖτε· ἀπ’ ἐναντίας ἔχει τὸν ἐνα μεγαλίτερον τοῦ ἄλλου.»

**Marguerite.****ΙΔΙΑΙΤΕΡΑΣ ΤΙΜΗΣ**

Ἄξιοιμεν τὸ ἐν τῷ Θεάτρῳ Ἀπόλλωνος ἐνθρονισθὲν ἀξιολογώτατον

**ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΚΑΙ ΚΑΦΕΝΕΙΟΝ Ο «ΑΠΟΛΛΩΝ»**

ΔΙΕΥΘΥΝΟΜΕΝΟΝ

**Νπὸ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΖΟΥΝΗ**

συνιστῶντες αὐτὸν ἐν τῷ σώματι τῆς ἐφημερίδος.

Εἶναι ὄντως τέμενον Ξενοδοχεῖον μὲ φαγητὰ καθαρώτατα καὶ τιμᾶς μετρίας.

Δροσερὸν δὲ, ὑπόδειρον καὶ πλέον ἐντὸς μουσικῆς δύναται ν' ἀποδῆ τὸ κεντρικὸν διακεδαστήριον τῶν γεραίων θαθηνῶν.

**ΕΡΒΕΡΤΟΥ ΣΗΕΝΣΕΡ ΗΕΡΙ ΑΓΩΓΗΣ.**

Μετάφρασις **Π. I. Χαλκεοπόλου.** Πρωτοτοπότατον σύγγραμμα, καὶ ὠφελιμότατον ὑπὸ τὴν ἔποφυ τῆς ἐθνικῆς καὶ τῆς κατ' ἄτομον ἀνατροφῆς.

Ἐξεδόθη ἐν τοῖς Καταστήμασιν **Άγρεόν Κορομηλᾶ** καὶ εἶναι τυπωμένον εὑρωπαϊκώτατα.

ΤΙΜΑΤΑΙ 2 ΔΡΑΧΜΩΝ.

**ΕΛΙΕΙΡΙΟΝ ΡΙΓΩ**

DENTOVINE RIGAUD

Τὸ Ἐλιξίριον τοῦτο βάτιν ἔχον τὴν ἀρικαρ, εὔωδιάζει εὐαρέστως τὸ χρῶμα, καθαρίζει καὶ δροσίζει τὴν ἀναπνοήν, λευκάνει τοὺς δδόντας, διευκολύνει τὴν κυκλοφορίαν τοῦ αἷματος καὶ δίδει εἰς τὰ οὖλα τὸν ρόδινον χρωματισμὸν δοτίς εἶναι τὸ σημεῖον τῆς θυγέτας.

Παρὰ Κωνσταντίνῳ **Ολυμπέω**, 206, ὁδὸς Ἐρμοῦ.

**ΘΕΑΤΡΟΝ «ΑΠΟΛΛΩΝ»**

Μέρος Αον Γαλιλαῖος. Μέρος Βον Ο Τσαλαβούτας,